ДЕРЖАРХІВ
Сумської області
Фонд № Р-7641
Опис № 19
Архівний № 843

Управління СБ
по Сумській області

оперативное

ДЕЛО № 39090

Волошин Андрей
Ефимович

начато 17 августа 1948 г.
окончено 9 мая 1952
на 16 листах

ДЕРЖАРХІВ
Сумської області
Фонд № Р-7641
Опис № 19
Архівний № 843

Сов секретно
Упр МВД по
Калининградской

Личное дело №
на
репатрианта
Волошина Андрея Ефимо
Начато декабря 1946
Закончено

39090

Опись

бумаг, находящихся в деле:

1. Анкета 1-2
2. Материалы спецпро-
   верки 3-5
3. Справка 6.

К ф. делу № 39090.

Сов. секретно

ПЕРЕВОД

с личной трофейной немецкой карточки военнослужащего Советской Армии, бывшего в немецком плену.

Лагерь 326 (VIк).

Опознавательный знак № 167808.

1. Фамилия Волошин
2. Имя Андрей.
3. Дата и место рождения 20.10.1915 года. Сумская обл.
4. Имя отца Ефим
5. Фамилия матери –
6. Национальность украинец
7. Воинское звание сержант.
8. Наименование воинской части Советской Армии 841 стр. полк.
9. Гражданская специальность крестьянин.
10. Когда и где взят в плен 4.10.43 - Ромен
11. В каком состоянии взят в плен (здоров, болен, ранен) здоров.
12. Подробные персональные данные (имеется фотография, оттиск пальцев, рост, цвет волос) оттиск указат. пальца пр. руки.
13. Особые приметы рост 168, блондин.
14. Ближайшие родственники и их местожительство

жена: Волошина Мария.

Сумская обл.
Тростянецкий р-н.
д. Бенка –

15. Поведение в лагере: _____

_____

16. Наказания и поощрения в лагере военнопленных _____

_____

_____

_____

_____

17. Знание языков _____

_____

18. Перемещения _____

_____

15.3.44. В лагерь VI-K.

_____

_____

_____

_____

19. Вложения в карточку _____

_____

_____

_____

_____

20. Другие сведения _____

_____

_____

_____

_____

Перевод производил _____
(фамилия переводчика)

"19" сентября 1950 г.

T. 147

1 | 2 | 3 | 4 | 5 | 6 | 7 | 8 | 9 | 10 | 11 | 12 | 13 | 14 | 15 | 16 | 17 | 18 | 19 | 20 | 21 | 22 | 23 | 24 | 25

3

Personalkarte I: Personelle Angaben

Kriegsgefangenen-Stammlager: Stalag 326 (VI/K)

Beschriftung der Erkennungsmarke Nr. 167808 2

Lager:

Des Kriegsgefangenen

Name: Woloschin - Borowik

Vorname: Andrej

Geburtstag und -ort: 20.10.1915 geb. Lemmy

Religion: Orthodox

Vorname des Vaters: Efim

Familienname der Mutter: –

Staatsangehörigkeit: Ukrainer

Dienstgrad: Sold

Truppenteil: 841 JR Komp. usw.:

Zivilberuf: Bauer Berufs-Gr.:

Matrikel Nr. (Stammrolle des Heimatstaates):

Gefangennahme (Ort und Datum): 4.10.43 Lsbew

Ob gesund, krank, verwundet eingeliefert: gesund

Lichtbild

Nähere Personalbeschreibung

Größe	Haarfarbe
168	blond

Besondere Kennzeichen:

Fingerabdruck des rechten! Zeigefingers



Name und Anschrift der zu benachrichtigenden Person in der Heimat des Kriegsgefangenen

Frau: Woloschina Marija
geb. Lemmy
Bz. Frosteney
Obl. Belka

Wenden!

Bemerkungen:

Belehrt über: „Plünderung der Kgf. in bombenbeschädigten Häusern"

Die Bekanntgabe des Verbots des Verkehrs Kr.-Gef. mit ortsfremden Frauen vom 13.1.42 ist erfolgt.

Beschriftung der Erkennungsmarke Nr. Lager: Name:

Beschriftung der Erkennungsmarke

Nr. ____

Lager: .....

Charaktereigenschaften u. a.	Besondere Fähigkeiten	Sprachkenntnisse	Führung

Strafen im Kr.-Gef.-Lager

Datum	Grund der Bestrafung	Strafmaß	Verbüßt, Datum

Schutzimpfungen während der Gefangenschaft gegen

Pocken	Sonstige Impfungen (Ty.-Paraty., Ruhr, Cholera usw.)	
am	am	am
Erfolg	gegen	gegen
am	am	am
Erfolg	gegen	gegen
am	am	am
Erfolg	gegen	gegen
	am	am
	gegen	gegen

Erkrankungen

Krankheit	Revier von	Revier bis	Lazarett — Krankenhaus von	Lazarett — Krankenhaus bis
	15.3.44	27.6.44		

Versetzungen

Datum	Grund der Versetzung	Neues Kr.-Gef.-Lager

Versetzungen

Datum	Grund der Versetzung	Neues Kr.-Gef.-Lager

Kommandos

Datum	Art des Kommandos	Rückkehrdatum
15.3.44.	im Revier V/K	

9656 42 2D

D. V. G. Sowj.

(bei V. und G. die Staatsangehörigkeit angeben)

Formblatt 5a

K. S. V. (H), Teil II

3

Familien- und Vorname:

Woloschin Andrei

geb. am: 20.10.15 **in:** **Kreis:**

Truppenteil:

Beschriftung der Erkennungsmarke: 349/1604

Dienstgrad: Kgf.

Lfd. Nr. des Lazarettkrankenbuches: 9996

Name des Lazaretts:	Erkrankungstag, Art der Krankheit oder Verwundung:	Zugang:	Abgang:
Lazarett Kgf.-Lt.-Stammlager 326 Forellkrug u. Paderborn	7. Jan. 1944 Grippe	woher: Stalag 326 am: 7. Jan. 1944	wie, wohin: am:

Wenden!

Bei Verbündeten und Gefangenen, sowie verstorbenen deutschen Wehrmachtangehörigen:

Anschrift der zu benachrichtigenden Angehörigen:

Frau: Maria N.
Gebiet: Ssumny
Kreis: Trostjanetz
Dorf P Bilka

Bei Verstorbenen:

Genaue Bezeichnung der Grablage:

Lager-Nr. 76
H Beucke & Söhne, Dissen T. W.

D. V. G. Sowj.
(bei V. und G. die Staatsangehörigkeit angeben)

39090

Formblatt 5a
K. S. V. (H), Teil II

Familien- und Vorname:

Woloschin Andrej Волошин Андрей

geb. am: 20.10.15 in: Kreis:

Truppenteil:

Beschriftung der Erkennungsmarke: 349/1604

Dienstgrad: Kgf.

Lfd. Nr. des Lazarettkrankenbuches: 9996

Name des Lazaretts:	Erkrankungstag, Art der Krankheit oder Verwundung:	Zugang:	Abgang:
Lagerlazarett Kgf.-Gr.-Stammlager 326 Forellstrug b. Paderborn	Grippe 7. Jan. 1944	woher: am:	wie, wohin: Stalag 326 am: 2. Feb. 1944

Wenden!

Bei Verbündeten und Gefangenen, sowie verstorbenen deutschen Wehrmachtangehörigen:

Anschrift der zu benachrichtigenden Angehörigen:

Frau: Maria W.
Gebiet: Ssummy
Kreis: Trostjanetz
DorfP Bilka

мама: Мария В.
Сумская обл.
Тростянецкий р-н
с. Белка

Bei Verstorbenen:

Genaue Bezeichnung der Grablage:

Lager-Nr. 76
H Beucke & Söhne, Dissen T. W.

23.11.

1 батальона
5 роты

217/14

Главное Управление Контрразведки „СМЕРШ"

ОПРОСНЫЙ ЛИСТ

6

5

1945 года 217 лагерь

1. Фамилия Волощин имя Андрей отчество Ефимович
2. Год и место рождения 1915 г. Сумская обл. Тростянецкий р-н с. Белка
3. Национальность украинец 4. Партийность б/п

партстаж —, № партбилета —, когда и кем выдан партбилет и где находится —

5. Профессия и специальность колхозник
6. Последнее местожительство, работы и занимаемая должность до призыва в армию по месту рождения колхозник
7. Состав семьи мама Волощина Мария Ивановна, сын Иван. (близкие родственники, их имена, фамилии, род занятий и адрес)
колхозница по месту рождения
8. Образование (общее, специальное) 2 класса
9. Социальное происхождение с крестьян (род занятий родителей и их имуществ. положение)
10. Социальное положение (род занятий и имущественное положение) колхозник
11. Каким репрессиям подвергался: судимость, арест и другие (когда каким органом и за что нет
12. Служил ли в белых и других к-р армиях (когда и в качестве кого) нет
13. Какие имеет награды (ордена, грамоты, оружие и др) при Советской власти нет
14. Когда и каким военным комиссариатом призван в армию 28 февраля 1943 г. полевой ВК. 16 истребительская бригада.
15. Последняя должность и звание в Красной Армии (полное наименование войсковой части) рядовой стрелок
16. Находился ли в окружении или плену (если в окружении, то название местности и в какой период) Находился в плену с 4 октября 1943 г по 2 апреля 1945 г
17. В каких лагерях военнопленных содержался, сколько времени 326 шталаг

18. С кем из военнопленных содержался в этих лагерях Отаров Илья, Василенко Федор.

19. Допрашивался ли, кем и сколько раз за время нахождения в плену противника или за время пребывания на временно оккупированной территории (если подвергался репрессиям, указать каким органом, за что) Нет.

20. Когда и где (название местности), при каких обстоятельствах попал в плен или окружение 4 октября 1943 г. в р-не Ржищево. сдался в плен с оружием и боеприпасами

21. Проживал ли на временно оккупированной противником территории (где, когда, у кого, сколько времени, чем занимался) с октября 1941 г по февраль 1943 г в феврале был призван в РККА и в марте 1943 на Неворушонных напали танки и он убежал домой проживал по 25 августа 1943. Послечего был в ново призван в РККА.

22. Служил ли в армии противника (сколько времени, где, должность и звание) Нет

23. Когда, где, сколько времени и кем работал или служил в административно-хозяйственных органах противника (полиция, комендатура, стража, управа, жандармерия и т. д) Нет

24 Когда, где и как освободился из лагеря противника или вышел из окружения 2 апреля 1945 г в 326 шталаге

24. Если соединился с частями Красной Армии, партизанами или перешел линию фронта (указать когда и где, обстоятельства, фамилии лиц, которые могут подтвердить это) Нет

26. Фамилия, имя, отчество и другие данные на лиц, которые могут подтвердить обстоятельства и факт пленения, нахождения в лагере, окружении противника, пребывание на оккупированной территории, освобождение из лагеря противника или выход из окружения и где эти лица находятся Василенко, Отаров

27. Фиксировались ли допросы —

28 Когда и откуда прибыл в данный лагерь 3 августа 1945 г от Союзников

Подпись опрашиваемого Василенко

Должность, звание и фамилия сотрудника, производившего опрос Старший лейтенант.

1945 года август м-ця „17." дня подпись [illegible] /. Панков/.

В/п. 137 дсп

Регистрационный лист

на прошедшего регистрацию в лагере № 217 ~~или СПП №~~
(ненужное зачеркнуть), дислоцирующегося в населенном пункте г Гольдберг

1. Фамилия, имя, отчество	Волошин Андрей Ефимович
2. Год и место рождения	1915 Сумской обл. Тростянецкий р-н г. Белка
3. Национальность	украинец
4. Образование	2 кл.
5. Специальность	нет
6. Последнее постоянное место жительства и работа на территории СССР (для военнослужащих указывается наименование воинской части).	Тростянецкий р-н 871 с.й 237 сд. 40 а. рядов
7. Состоял ли в ВКП(б) или ВЛКСМ	не состоял
8. Почему оказался на территории другого государства	4.10.43 принят немцами Киевская обл.
9. Подвергался ли арестам, допросам, задержаниям, штрафам со стороны немецких властей (когда, где и за что)	не подвергался
10. Содержался ли в спецлагерях противника и что там делал (указать наименование лагеря и адрес)	г. Гайзберг л. 326 лагпункт 2 работал
11. Проходил ли службу в немецкой армии, полиции, отрядах, воинских частях, госпиталях строительных и иных батальонах, создававшихся противником; служил ли в немецких учреждениях, предприятиях, организациях (в каких, в качестве кого).	не проходил не служил
12. Какие отобраны документы при регистрации	документов никаких не имел
13. Где проживают близкие родственники, кто именно (указать точный адрес)	жена Волошина Мария Сумская обл. Тростянецкий р-н
14. Куда следует на постоянное жительство	г Волошин

Правильность данных мною сведений подтверждаю.

подпись: Волошин

Регистрационный лист заполнил

подпись: [illegible]

Регистрационный лист проверил:

Председатель регистрационной комиссии НКВД СССР

подпись: [illegible]

Удостоверение о направлении на постоянное местожительство получил: Волошин

(подпись регистрируемого)

Убыл из лагеря «3» октября 1945 г.

Прибыл из Зеги-2 3.8.45г

УРСР
Виконавчий Комітет
Більчанської
Сільської Ради
Ч. ЧАТІВ ТРУДЯЩИХ

19 марта 1946 р.
№ 66

Справка - характеристика
Дана Бельчанским с/советом
Тростянецкому РОНКВД на
гр. Волошин Андрей Юхимовича
Волошин А.Ю. родился в
с. Белка 1915 г. в семье
рабочего.
В августе 1943 г. был забран
в Красную Армию, где и находятся
до настоящего время.
Дома в его находится мать, отец, жена и сын,
брат с 1941 г. в кр. Армии, сестру насиль-
но угнали в Германию.
При оккупации родители работали в к-зе.
Связи с немцами и полицией родители
не имели.

Пред. с/сов - [signature]
секретар - [signature]

ЦЕНТРАЛЬНОГО

Товариші!

10 лютого 1946 року громадяни нашої країни обиратимуть депутатів до Верховної Ради Союзу Радянських Соціалістичних Республік.

Вісім років минуло з часу перших виборів до Верховної Ради СРСР. Війна не дала можливості про-

тимчасових невда
значну частину
моменти розпачл
Армія змушена
ні нам села і м

Справка.

89

с. Белка
Белчанский с/с.
Тростянецкий р-н
Сумская обл.
24 сентября 1946 г.
№ 240.

Дана Белчанским Сельсоветом на гр. Волошина Андрея Егоров. в том, что он действительно житель с. Белка, работал все время и по сегодняшний день в к-з „Колективист", что и удостоверяется:

Председ. Сов. — С. Кузьмин —
Секретарь — Жаль —

Виконавчий комітет Тростянецького р-ну Сумської обл. Підлипецької Сільської

1 10

Заполняется оперативным сотрудником проверочно-фильтрационной комиссии — со слов проверяемого. 9

АНКЕТА

на гражданина СССР, возвратившегося в СССР через Терм. совет **границу**

1. Фамилия, имя, отчество Если фамилия, имя, отчество изменены, то когда, почему и какую фамилию носил до изменения	Волошин Андрей Ефимович Нет.
2. Год, месяц и число рождения	20 октября 1915.
3. Место рождения (республика, край, обл., район, село по новому адм. делению)	Сумская обл. Тростянецкий р-н с. Белка
4. Последнее местожительство и адрес: а) до начала войны или призыва в армию б) до убытия за границу	там-же
5. Национальность, родной язык, каким иностранным языком владеет, в какой степени	украинец.
6. Партийность. В какой организации состоял до оккупации (плена)	б/п,
7. Где находятся парт., комсомольские документы (когда, куда, кому сдал, порвал, отобраны оккупантами, где, кем)	Ж
8. Образование, когда, где учился, что окончил	2 кл.
9. Профессия, специальность	Нет.
10. Судимость при Сов. власти (кем, когда, за что и мера наказания)	Не судим.

11. Сведения о трудовой деятельности до оккупации или призыва в Красную Армию, начиная с 1939 г.:

Даты		Название учреждения, предприятия	Должность, выполняемая работа	Адрес учреждения, предприятия (республ., край., обл., район, село)
Поступления	Увольнения			
1939	1940	51 стр. дивиз. кр. Армии.	рядовой	гор Тирасполь, Молд. ССР

12. Отношение к воинской службе (род войска, последнее звание, кадровый или призван во время войны, когда и каким военкоматом)	военнообязан Полевым р-ВК с. Никитовка сумской обл.
13. Участие в боевых операциях (где, когда, в составе каких частей, был ли ранен, контужен). Награды за боевые операции	участвовал с 25 августа по 4 октября 1943 года

14. Прохождение службы в Красной Армии с 1939 г.:

Даты		Название (номер) части (в состав какого соединения и фронта входила часть)	Должность, звание	Местонахождение части
Зачисления	Отчисления			
1939	1940	51 стр дивизия	рядов	стр Красноарм.
1943	Нояб. 1943	237 стр дивизия 841 стр. полк	рядовой	Майд ССР. Киевской обл.

15. Где, когда и при каких обстоятельствах попал в плен или окружение — При окружении под Кировоградом Октябрь 1943.

16. При каких обстоятельствах попал на оккупированную советскую территорию — Проживал на оккупированной территории с июль 1941 по 25 августа 1943.

17. Сколько раз, когда, где задерживался, допрашивался военными, полицейскими органами, гестапо на оккупированной советской территории, по каким вопросам. Если судился, каким судом, за что, срок наказания, где отбывал, кем и когда освобожден; каким другим репрессиям подвергался (сам и семья) со стороны оккупантов — Нет.

18. Сведения о роде занятий и месте жительства на оккупированной советской территории:

Даты		Название учреждения, предприятия, фамилия предпринимателя	Должность, выполняемая работа	Адрес местожительства
Поступления	Увольнения			
1941	1943	На жительстве в колхозе	Колхозн.	с. Белка

19. Когда и при каких обстоятельствах попал на территорию, воюющих с СССР стран или в оккупированную Германией страну (выяснить подробно, попал ли за границу в качестве военнопленного, мобилизованного или выехал добровольно) — как военнопленный.

20. Вызывался ли за границей на допросы, кем, когда, в связи с чем. Если судился, где, когда, каким судом, за что, срок наказания, где содержался, при каких обстоятельствах и когда освобожден — Допрашивал один раз после сам. данные. отпуска, границ. пер., комендатура. с какой части?

21. Сведения о роде занятий и месте жительства за границей:

Даты		Название учреждения, предприятия, фамилия предпринимателя	Адрес учреждения, предприятия (страна, окр., уезд, город, село)	Какую работу выполнял и где жил (точный адрес) и по каким документам
Поступления	Увольнения			
1944	1945	Штаб 236	Юйгено-Вестфален. обл. Германия.	Чернорабочий.

22. Служил ли в армиях, воюющих с СССР стран или других воинских антисоветских формированиях (указать в каких частях, когда, должность, звание) — Нет.

23. Кого из советских граждан знает как изменников Родине, предателей и пособников (указать фам., имя, отч., установочные данные и в чем выражалась их изменническая деятельность и где они сейчас находятся) — Не знаю.

24. Когда и при каких обстоятельствах вернулся в СССР или прибыл на границу СССР (одиночным порядком или в группе (с кем), явился добровольно или задержан, кем, когда) — Американскими властями 2 апреля 1945 года организованно - Возвратился.

25. Сведения о семье и близких родственниках (отец, мать, жена, дети, братья, сестры) по последним известным ему сведениям (с указанием года, даты)

Фамилия, имя и отчество	Возраст	Степень родства	Постоянное место жительства и род занятий до войны	Где проживают (адрес) и чем занимаются (по последним данным), если выбыли с постоянного места жительства (куда), погибли, умерли, откуда ему стало это известно
Волошин Сергей Степанович	1897	отец	с. Белка колхоз	Колхозник
Волошина Женя Степановна	1886	мать	/ —	/ —
Волошина Мария Ивановна	1922	жена	/ —	/ —

26. Кто может подтвердить изложенное в анкете: а) за время пребывания в армии; б) за время пребывания на советской оккупированной территории; в) за время пребывания за границей, (указать фамилию, имя, отчество лиц, где они живут и чем занимаются)	Отаров Игорчин Ухуасович 1й рабочий б-н ЦБ МВД 3746
27. Что хочет опрашиваемый сообщить о себе дополнительно	Д
28. Куда опрашиваемый хочет ехать (точный адрес) и что делать	Сумская обл. Тростянецкий р-н с. Белка.
29. Перечислить все имеющиеся у опрашиваемого документы, кем, когда они выданы и их №№	Д

Примечание. Если некоторые вопросы анкетным путем не будут выяснены, о них проверяемый должен быть допрошен отдельно.

Дактилооттиск указательного пальца правой руки	Место для фотокарточки

Подпись опрошенного Волошин

Анкета заполнена 28 Января 1947 г. в

проверочно-фильтрационном пункте МВД СССР

Опер. Упол. окр ЦБ МВД 3746

(адрес пров.-фильтрац. пункта)

Тв. к-н

(должность, звание и фамилия (разборчиво) допросившего)

Рудой

(подпись)

ЗАКЛЮЧЕНИЕ

« » _____ месяца 194 г. из материалов проверочно-фильтрационного дела видно, что

(фамилия, инициалы)

РЕШЕНИЕ:

ПРЕДСЕДАТЕЛЬ ФИЛЬТР. КОМИССИИ

(должность, звание и фамилия (разборчиво) (подпись)

ЧЛЕНЫ КОМИССИ:

(должность, звание и фамилия) (подпись)

(должность, звание и фамилия) (подпись)

"УТВЕРЖДАЮ"
Председатель районной
проверочно-фильтрационной
комиссии:
/ХОРОШЕВСКИЙ/
16 февраля 1947 г.

СОВ. СЕКРЕТНО.

12
17

ЗАКЛЮЧЕНИЕ.

/ПО ФИЛЬТРАЦИОННОМУ ДЕЛУ/

Гор. Тростянец, 16 февраля 1947 г.

Мы, члены проверочно-фильтрационной комиссии, при Тростянецком РО МВД, рассмотрев фильтрационное дело на репатриированного советского гр-на

Волошин Андрей Ефимович

прибывшего к месту постоянного жительства село

и найдя, что с. Белка Тростянецкого р-н Сумской обл.

Волошин Андрей Ефимович
был насильно угнан в Германию
4.03.43 год.

А поэтому на основании изложенного и руководствуя приказом НКВД-НКГБ СССР № 00706/00263 от 16/VI-1945 г.

ПОСТАНОВИЛ:

Считать гр-на

проверенным, фильтрационное дело сдать в архив 1 спецотдела УМВД, для хранения и взятия его на оперативный учет.

Члены комиссии:
Нач. Тростянецкого РО МВД
Капитан: /ЦЫГАНОВ/

Зам. нач. Тростянецкого РО МВД
Капитан милиции: /СЕРДЕКОВ/

Сов. секретно

20 | 3

ОТДЕЛ ББ
УНВД Калининградской обл.
19 XII 1949 г. Вх. № 4804

Зам. Нач. ОББ УНВД Калининградской обл.
Майору тов. Мозговому

МВС УРСР	МВД УССР
ТРОСТЯНЕЦКОЕ Райвідділення МВД по Сумській області	ТРОСТЯНЕЦКОЕ Райотделение МВД по Сумской области

9/XII 1949

№ 1688

На Ваш № 1/0 2381 от 14/X 1949 года Тростянецкое РО МГБ Сумской обл. сообщает, что розыскиваемый Вами Волошин Андрей Ефимович 1915 г. рождения, уроженец с. Белка Тростянецкого р-на Сумской обл., действительно в настоящее время проживает в с. Белка Тростянецкого р-на Сумской обл., работает в Маковском лесничестве Тростянецкого лесхоза.

Нач. Тростянецкого РО МГБ Сумской обл.
Майор (Цыганов)

Исп. Усенко

7. Коллегии

19.12

Протокол допроса.

с. Белка. 25 марта 1949 года.

Я, Уч. Уполномоченный Тростянецкого РОМВД мл. Лейтенант милиции Усенко, допросил репатрианта:

Воломина Андрея Ефимовича 1915 г. рожд. уроженец и житель с. Белка Тростянецкого р-на Сумской обл., украинец, семейный, образование 2 кл., из крестьян-бедняков, рабочий, бм, со слов не судим, гр-ва СССР.

Об уголовной ответственности за дачу ложных показаний по 89 ст. УК УССР предупреждено: Воломин

Вопрос: Скажите, когда, где и при каких обстоятельствах Вы выехали в Германию, где проживали и чем занимались?

Ответ: 4 октября 1943 года в районе Канева Киевской обл., при форсировании Днепра я попал в окружение и был пленен немцами и отправлен в Германию в близи гор. Бильфурд, содержался в лагерях, работал чернорабочим по ремонту узко-полейки.

Вопрос: Подвергались ли Вы арестам или допросам со стороны немецких карательных органов?

Ответ: Арестам и допросам со стороны немецких карательных органов я не подвергался.

Вопрос: Когда и какими войсками Вы освобождены?

Ответ: 2 апреля 1945 г. нас освободили англо-американцы, а затем нас передали русским войскам.

Вопрос: Вызывались ли Вы на допросы или беседы представителями англо-американских военных властей?

Ответ: На допросы и беседы представителями англо-американских военных властей я не вызывался.

Вопрос: Кто может подтвердить Ваши показания?

Ответ: О моих показаниях может подтвердить Ваши показания Ланко Николай Мелентьевич.

Больше дополнить ничего не имею, записано со слов моих верно и мне вслух прочитано.

Вчем и подписуюсь: Воломин

Допросил: Уч. Уполномоченный РОМВД мл. Лейтенант мил. Усенко (Усенко)

15

Архивное дешевое № 39090
пересмотрено в соответствии с приказом КГБ при СМ СССР № 00750
и оставлено для дальнейшего хранения в архиве в агентурном фонде
как репортажный, передан англо-американскими войсками
с отражением на оперативно-справочном учете.

Пересмотрел сотрудник
8 гр. к-ю (Сторожев) Дорохин

Согласны:
Начальник _____ отделения
_____ (_____)
Нач. УГБ отд. УКГБ при СМ УССР
по Сумской обл.
Подполковник Прохода
"9" мая 1951 г.

1. Фам. Волошин

2. Имя Андрей

3. Отч. Ефимович

4. Год рожд. 1915 5. Место рожд. Сумская обл. Тростянецкий р-н с. Бейка

6. Точное местожительство (адрес) до оккупации или до призыва в Красную Армию тан-ие

7. Проф. (спец.) не имеет

8. Парт. б/п 9. Нац. укр. 10. Гражд.

11. За границей был с ..... 1943 по 1945

12. В каких странах проживал и что делал: Германии разные работы

Рудой

(фамилия составившего карточку)

16

Точный адрес фильтрационного пункта

Село Окр. 1915

Город

Область МВС 3846

Республика Калининград

фильтрацию прошел

с декабря 1946

по январь 1947

Архфил

39090

Дактилооттиск указательного пальца правой руки

а) Решение фильтрац. комиссии: .....

.....

.....

.....

б) выбыл ..... 19 г. .....
направлен (указать точный адрес куда

выбыл на жительство: село, город, район, область, республика или направлен

в какой лагерь, тюрьму)

в) Личное дело направлено « » ..... 194 г. при № .....

в .....

(точное название органа НКВД—НКГБ)

г) Разные отметки .....

.....

.....

ЗАВІРЯЮЧИЙ НАПИС

У даній справі пронумеровано 16 аркушів

шістнадцять

"17" 02 2026 р.

Посада

Підпис

APT 1-C-3803-1